

364835-2026 - Hange

Saksamaa – Ehitustööd – Sanierung Hochbehälter Brackerslohe

OJ S 101/2026 28/05/2026

Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Ehitustööd

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Zweckverband zur Wasserversorgung Dillenberggruppe

E-posti aadress: info@dillenberggruppe.de

Hankija õiguslik vorm: Kohalik omavalitsus

Hankija tegevus: Üldised avalikud teenused

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Stadtwerke Stein GmbH & C. KG

E-posti aadress: technik@stst.de

Hankija õiguslik vorm: Kohaliku omavalitsuse kontrollitav avalik-õiguslik isik

Hankija tegevus: Elamu- ja kommunaalmajandus

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: Sanierung Hochbehälter Brackerslohe

Kirjeldus: Die Trinkwasserspeichungsanlage HB Brackerslohe besteht aus zwei Anlagenteilen, die entsprechend aufgeteilt, vom Zweckverband zur Wasserversorgung Dillenberggruppe und den Stadtwerken Stein betrieben werden. Der ältere Anlagenteil, Mitte der 1970-er Jahre erbaut, besteht aus 2 x 2 Wasserkammern mit je 2.000 m³ Inhalt, wovon die ersten drei Kammern der Dillenberggruppe zugeordnet sind und die 4. Kammer den Stadtwerken Stein. Der neuere Anlagenteil, ca. 2008 erbaut, besteht aus zwei Wasserkammern mit je 2.500 m³ Inhalt, der von den Stadtwerken Stein betrieben wird. Geplant sind die Erneuerung der Abdichtung auf den Dachdecken der Wasserkammern im alten Behälterteil, diverse Umbaumaßnahmen und die Auskleidung der Behälterkammern mit rein mineralischem Mörtel. Die Ausführung der Maßnahmen ist wechselseitig in den beiden Anlagenteilen vorzunehmen, so dass jedem Betreiber stets genügend Trinkwasser für die Versorgung zur Verfügung steht. Der Auftrag des Spritzmörtels ist zwingend im Trockenspritzverfahren vorzunehmen, da dieses Verfahren logistische, verfahrenstechnische und qualitative Vorteile bietet.

Menetluse tunnus: 27b3a916-dc74-4039-8d5e-d8bcd5b1209c

Sisemine tunnus: 501938

Menetluse liik: Väljakuulutamisega läbirääkimistega hankemenetlus / konkurentsipõhine läbirääkimistega hankemenetlus

Kiirendatud menetlus: ei

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Ehitustööd

Peamine liigitus (cpv): 45000000 Ehitustööd

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Hochbehälter Brackerslohe Am Golfplatz 11
Linn: Rohr
Sihtnumber: 91189
Riik – jaotus (NUTS): Roth (DE25B)
Riik: Saksamaa

2.1.4. Üldine teave

Lisateave: Wichtige verfahrensrechtliche Hinweise: Es werden zwei Lose ausgeschrieben. Angebote sind nur für alle Lose möglich (alle Lose müssen angeboten werden). 1. Loslimitierung (Vergabe an einen einzigen Bieter): Wegen der eng verzahnten Bauphasen mit wechselseitiger Bearbeitung der Wasserkammern für beide Auftraggeber in Verbindung mit der Sicherstellung der Wasserversorgung beider Auftraggeber während der Bauphasen ist die Vergabe beider Lose an einen Fachbetrieb zwingend erforderlich. Gemäß § 30 Abs. 2 VgV wird die maximale Anzahl der Lose, die an denselben Bieter vergeben werden können, für das Gesamtverfahren auf zwei Lose festgelegt. Es ist zwingend ein Angebot für alle zwei Lose abzugeben. Einzelflächen- oder Teillöse sind nicht zugelassen. 2. Getrennte Vertragsverhältnisse und Rechnungsstellung: Da jedem Los ein anderer Auftraggeber zugeordnet ist (Los 1: Stadtwerke Stein, Los 2: Dillenberggruppe), handelt es sich rechtlich um zwei getrennte Verträge, auch wenn diese in einer gemeinsamen Ausschreibung vergeben werden. Die Zahlungsströme müssen daher dem jeweiligen Auftraggeber korrekt zugeordnet werden. Die Rechnungsempfänger für die beiden Lose sind unterschiedlich; die Rechnungsstellung hat getrennt nach Losen zu erfolgen. Ebenso müssen für jeden Auftraggeber die Gewährleistungsansprüche und Sicherheitsleistungen getrennt verwaltet werden. Weitere Hinweise: Die Stadtwerke Stein haben keine Leitweg-ID für e-Rechnungen. Die E-Mail-Adresse für den Eingang von e-Rechnungen lautet: N-eRechnung@ststDer ZV zur Wasserversorgung Dillenberggruppe kann bislang keine e-Rechnungen empfangen und hat daher auch keine Leitweg-ID für e-Rechnungen. Die E-Mail-Adresse für Rechnungsstellung lautet: info@dillenberggruppe.de

Õiguslik alus:

Direktiiv 2014/24/EL
sektvo -

2.1.5. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Hanke osade maksimaalne arv, mille kohta üks pakkuja võib pakkumusi esitada: 2
Pakkuja peab esitama pakkumused kõikide osade kohta

Lepingutingimused:

Nende osade maksimaalne arv, mille kohta võib sõlmida lepingu ühe pakkujaga: 2

2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Teade

Ainult siseriiklikest kõrvalejätmise alustest tulenevate kohustuste rikkumine: Es gelten zusätzlich die gesetzlichen Ausschlussvoraussetzungen nach §§ 123 bis 126 GWB. Der Bieter hat anzugeben, ob Ausschlussgründe nach §§ 123, 124 GWB vorliegen und ob er selbst bzw. ein nach Satzung oder Gesetz für den Bieter Vertretungsberechtigter in den letzten zwei Jahren • gem. § 21 Abs. 1 Satz 1 oder 2 Schwarzarbeitsbekämpfungsgesetz oder • gem. § 21 Abs. 1 Arbeitnehmerendengesetz oder • gem. § 19 Abs. 1 Mindestlohngesetz mit einer Freiheitsstrafe von mehr als drei Monaten oder einer Geldstrafe von mehr als 90 Tagessätzen oder einer Geldbuße von mehr als 2.500 Euro belegt worden ist.

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Pealkiri: LOS 1: Anlagenbereich der Stadtwerke Stein (StSt)

Kirjeldus: Alter Behälterteil StSt:Auf der Behälterdachdecke:-ca. 540 m³ Aus- und Wiedereinbau Erdüberschüttung-ca. 580 m² Ausbau und Erneuerung der bituminösen Dachdeckenabdichtung einschl. Abdichtung von ca. 12 m Querdehnfuge-Einbau einer Leiter mit Fallschutzschiene, Länge ca. 7,60 m, und eines Schachtdeckels aus Edelstahl im LüftungsschachtIn der Wasserkammer:-Abbruch von ca. 14 m³ Stahlbeton (Treppe, Zulauf- u. Überlaufbalkon)-ca. 21 m² Herstellung einer Stahlbetonwand, Dicke ca. 50 cm-ca. 1.540 m² Abtrag und Untergrundvorbereitung an Decke, Wänden, Treppe und Boden mit HDW-ca. 425 m² Spritzmörtelauftrag an der Decke im Trockenspritzverfahren, ca. 15 mm dick, in 2 Lagen, 2. Lage spritzrau-ca. 665 m² Spritzmörtelauftrag an den Wänden im Trockenspritzverfahren, ca. 15 mm dick-ca. 40 m² Mörtelauftrag auf der Betontreppe, ca. 15 mm dick-ca. 410 m² Einbau Bodenmörtel im Estrichverfahren, ca. 15 mm dick-Einbau von 5 Stück Wanddurchführungen, DN 200 – 400 mm aus Edelstahl-Einbau von 2 Stück Edelstahlfenstern, ca. 1,25 x 1,0 m, und 1 Stück Edelstahltüre, ca. 0,80 x 2,05 mKontrollgänge:-ca. 145 m² Untergrundvorbereitung, Spachtelung und Beschichtung von Wandflächen-ca. 150 m² Überarbeitung vorhandener Anstriche-ca. 75 m² Ausbau vorh. Fliesen und Estrich sowie deren ErneuerungNeuer Behälterteil StSt in den Wasserkammern:-ca. 200 Stück Überarbeitung von schadhaften Spannankerstellen in den Wänden-ca. 1.475 m² Untergrundvorbereitung an Wänden (partiell) und Boden mit HDW-ca. 300 m² Spritzmörtelauftrag an den Wänden im Trockenspritzverfahren, ca. 15 mm dick (partiell)-ca. 1.175 m² Einbau Bodenmörtel im Estrichverfahren, ca. 15 mm dickAusführungsfristen und Bauphasen:Beginn der Arbeiten: 02.11.2026Fertigstellung der Leistungen: 31.10.2028Weitere Fristen:Bauphase 1: WK 3 StSt mit Bauzeit von Nov. 2026 – Feb. 2027 (4 Monate mit Pause zwischen den Jahren)Bauphase 2: WK 1 StSt + WK 3 DBG mit Bauzeit von März 2027 – Oktober 2027 (8 Monate)Bauphase 3: WK 2 StSt mit Bauzeit von Nov. 2027 – Feb. 2028 (4 Monate mit Pause zwischen den Jahren)Bauphase 4: WK 2 + WK 1 DBG mit Bauzeit von März 2028 – Oktober 2028 (8 Monate) Sisemine tunnus: 501938-1

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Ehitustööd

Peamine liigitus (cpv): 45000000 Ehitustööd

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Hochbehälter Brackerslohe Am Golfplatz 11

Linn: Rohr

Sihtnumber: 91189

Riik – jaotus (NUTS): Roth (DE25B)

Riik: Saksamaa

5.1.3. Eeldatav kestus

Alguskuupäev: 02/11/2026

Kestuse lõppkuupäev: 31/10/2028

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

See hange sobib ka väikestele ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKEd): ei

5.1.7. **Strateegilised hanked**

Strateegilise hanke eesmärk: Ei kohaldata strateegilist hanget

5.1.9. **Kvalifitseerimistingimused**

Valikukriteeriumide allikad: Teade

Kriteerium: Viited määratud töödele

Valikukriteeriumi kirjeldus: Direkter Link zur Eigenerklärung -- siehe Link https://www.staatsanzeiger-eservices.de/aJs/EFormsBekEigenUrl?z_param=326159Nachweis der

Eignung, vorzulegende Unterlagen: Für den Teilnahmeantrag ist ausschließlich das in den Vergabeunterlagen vorgesehene Formblatt „Eigenerklärung zur Eignung“ zu verwenden. Bietergemeinschaften sind zugelassen und müssen eine Erklärung abgeben, - in der die Bildung einer Arbeitsgemeinschaft im Auftragsfall erklärt ist, - in der alle Mitglieder aufgeführt sind und der für die Durchführung des Vertrages bevollmächtigte Vertreter bezeichnet ist, - dass der bevollmächtigte Vertreter die Mitglieder gegenüber dem Auftraggeber rechtsverbindlich vertritt, - dass alle Mitglieder als Gesamtschuldner haften. Mit dem Teilnahmeantrag sind Unterlagen (Erklärungen/Angaben/Nachweise) zum Nachweis der Eignung vorzulegen. Diese sind im Formblatt „Eigenerklärung zur Eignung“ zusammengestellt und erfassen insbesondere folgende Kriterien: Muss-Kriterien: Diese Angaben/Nachweise /Unterlagen müssen mit dem Teilnahmeantrag eingereicht werden. Die Nichtvorlage auch nach Nachforderung führt zum Ausschluss des Bewerbers/der Bewerbungsgemeinschaft. - Auszug zur Eintragung in das Berufsregister am Firmensitz, Gewerbeanmeldung, Handelsregisterauszug, Eintragung in der Handwerksrolle, Handwerkskammer oder bei der Industrie- und Handelskammer -Bescheinigung Berufsgenossenschaft (Mitgliedschaft und fristgerechte Beitragszahlung), nicht älter als 6 Monate-Bescheinigung in Steuersachen, nicht älter als 6 Monate-Bescheinigung Sozialkassen/SOKA-Bau, nicht älter als 6 Monate-Eigenerklärungen hinsichtlich Insolvenzverfahren, Liquidation und Angaben hinsichtlich schwerer Verfehlungen in Bezug auf die Zuverlässigkeit als Bewerber sowie ob Eintragungen im Wettbewerbsregister gespeichert sind-Nachweis einer BerufshaftpflichtversicherungHinweis: Die Höhe der geforderten Deckungssummen (siehe Formblatt „Eigenerklärung zur Eignung“ ist im Verhältnis zum geschätzten Auftragswert aufgrund der besonderen Risiken und des extrem hohen Schadenspotenzials bei Arbeiten an der kritischen Infrastruktur der Trinkwasserversorgung erforderlich. Zu wertende Kriterien: Die weiteren mit dem Teilnahmeantrag vorzulegenden Angaben/Nachweise/Unterlagen werden bewertet. Der den einzelnen Kriterien zugehörige Bewertungsmaßstab zur Erfüllung der jeweiligen Anforderungen sowie die Wichtungen der einzelnen Kriterien sind im Formblatt „Bewertungsmatrix“ aufgeführt. Dort sind zunächst die Wichtungen (in %, Summe Gewichtung 100 %) und zur weiteren Bewertung Faktoren von Faktor 0 (keine Angabe, Anforderung nicht erfüllt) bis Faktor 3 (Anforderung bestens erfüllt) angegeben. Die zu jedem Kriterium erreichbare Punktzahl ergibt sich aus dem Produkt Gewichtung x erreichtem Faktor. Es ist eine maximale Punktzahl von 300 Punkten möglich. Kriterien: (1) Nachweis der Eignung /Präqualifikation (Gewichtung 10 %, Faktor 0-3) Hinweis: Die in die Bewertung eingehenden Leistungsbereiche aus der Präqualifikation sind auf dem Formblatt „Bewertungsmatrix“ zusammengestellt. (2) Umsatz letzte 3 abgeschlossene Geschäftsjahre vor dem Jahr der Veröffentlichung, mit Anteil nur Trinkwasserbehälter (Gewichtung 5 %, Faktor 0-3) (3) Anzahl Beschäftigte letzte 3 Geschäftsjahre (Fachpersonal) (Gewichtung 5 %, Faktor 0-3) (4) Qualifikation Fachbetrieb nach DVGW W 316 (Gewichtung 20 %, Faktor 0-3) (5) Qualifikationsnachweise Fachpersonal (Gewichtung 10 %, Faktor 0-3) (6) Nachweis der überwachenden Prüfstelle, Güteschutzgemeinschaft etc. (Gewichtung 7 %, Faktor 0-3) (7) Technische Ausrüstung (Gewichtung 10 %, Faktor 0-3) (8) Hygiene- und Reinigungs-

/Desinfektionskonzept (Gewichtung 8 %, Faktor 0-3)(9)Referenzen TWB letzte 5

Geschäftsjahre (Gewichtung 25 %, Faktor 0-3)

Kriteeriume kasutatakse menetluse teise etapi kutsutavate taotlejate väljavalimiseks

Teave kaheetapilise menetluse teise etapi kohta:

Menetluse teise etapi kutsutavate taotlejate miinimumarv: 3

Menetluse teise etapi kutsutavate taotlejate maksimumarv: 5

Menetlus toimub järjestikuste etappidena. Igas etapis võidakse mõni osaleja kõrvaldada

Hankija jätab endale õiguse sõlmida leping esialgsete pakkumuste alusel ilma edasiste läbirääkimisteta

5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

Kriteerium:

Liik: Hind

Nimi: Angebotssumme

Kirjeldus: (1) Angebotssumme 70 % gemäß Vergabeunterlagen Die Bildung der Gesamtwertung aus Preis (70 %) und Qualität (30 %) erfolgt nach einem in den Vergabeunterlagen näher beschriebenen Punktesystem. Sie ist im Formblatt „Verfahrensbedingungen“ unter Ziff. II „Zuschlagskriterien und Gewichtung“ eindeutig beschrieben.

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 70

Kriteerium:

Liik: Kvaliteet

Nimi: Qualität

Kirjeldus: (2) Qualität 30 % gemäß Vergabeunterlagen (Produkt- und Materialauswahl gem. LV 20 %, grober Bauterminplan 10 %) Die Bildung der Gesamtwertung aus Preis (70 %) und Qualität (30 %) erfolgt nach einem in den Vergabeunterlagen näher beschriebenen Punktesystem. Sie ist im Formblatt „Verfahrensbedingungen“ unter Ziff. II „Zuschlagskriterien und Gewichtung“ eindeutig beschrieben.

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 30

5.1.11. Hankedokumendid

Keeled, milles hankedokumendid on ametlikult kättesaadavad: saksa keel

Hankedokumentide aadress: https://www.staatsanzeiger-eservices.de/aJs/EFormsBekVuUrl?z_param=326159

5.1.12. Hanke tingimused

Menetluse tingimused:

Eeldatav kuupäev, millal saadetakse pakkumuste esitamise ettepanek: 31/07/2026

Esitamise tingimused:

Elektroniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://staatsanzeiger-eservices.de>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: saksa keel

Elektroniline kataloog: Ei ole lubatud

Variandid: Ei ole lubatud

Pakkujad võivad esitada rohkem kui ühe pakkumuse: Ei ole lubatud

Finantstagatise kirjeldus: (1) Vertragserfüllungssicherheit in Höhe von 5 % der Auftragssumme einschl. Umsatzsteuer) gemäß Vergabeunterlagen (2) Mängelanspruchssicherheit in Höhe von 3 % der objektiv richtigen Höhe der Schlussrechnungssumme (einschl. Umsatzsteuer und etwaiger Nachträge) gemäß Vergabeunterlagen

Osalemistaotluste esitamise tähtaeg: 01/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Teave, mida saab pärast esitamise tähtaega täiendada:

Ostja äranägemisel võib kõik puuduvad pakujaga seotud dokumendid esitada hiljem.

Lisateave: Die Nachforderung erfolgt ausschließlich im Rahmen der einschlägigen vergaberechtlichen Bestimmungen. Es besteht kein Anspruch auf Nachforderung.

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

E-arveldamine: Lubatud

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: ei

Kasutatakse elektroonilisi makseid: jah

Õiguslik vorm, mida eeldatakse pakujate rühmalt, kellega sõlmitakse leping:

Gesamtschuldnerisch haftend

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dunaamilise hankesüsteemi kohta:

Ei kohaldata dunaamilist hankesüsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Regierung von Mittelfranken, Vergabekammer Nordbayern

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Der Nachprüfungsantrag ist nach § 160 Abs. 3 GWB unzulässig, soweit der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen

Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur

Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, spätestens bis zum

Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe. Der Nachprüfungsantrag ist ebenfalls unzulässig, wenn mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: Zweckverband zur

Wasserversorgung Dillenberggruppe

Hankedokumentidele internetivälisel juurdepääsu pakkuva organisatsiooni: Zweckverband zur Wasserversorgung Dillenberggruppe

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused: Zweckverband zur Wasserversorgung Dillenberggruppe

Pakkumusi menetlev organisatsioon: Zweckverband zur Wasserversorgung Dillenberggruppe

5.1. Osa: LOT-0002

Pealkiri: LOS 2: Anlagenbereich des ZV zur Wasserversorgung Dillenberggruppe (DBG)

Kirjeldus: Alter Behälterteil DBGAuf den Behälterdachdecken:-ca. 1.655 m³ Aus- und

Wiedereinbau Erdüberschüttung-ca. 1.870 m² Ausbau und Erneuerung der bituminösen Dachdeckenabdichtung einschl. Abdichtung von ca. 95 m Längs- und Querdehnfuge-Einbau

von 6 Stück Leitern mit Fallschutzschiene, Länge ca. 7,60 - 9,90 m, und von 6 Stück

Schachtdeckeln aus Edelstahl in den LüftungsschächtenIn den Wasserkammern:-Ausbau von

3 Stück Entnahmekonstruktionen DN 400, Länge ca. 9,0 m, und 2 Stück Wasserstandsmessrohren NW 400, Länge ca. 5,50 m, asbesthaltig, nach den Vorgaben der TRGS 519-Abbruch von

ca. 42 m³ Stahlbeton (Treppen, Zulauf- u. Überlaufbalkone)-ca. 63 m² Herstellung von

Stahlbetonwänden, Dicke ca. 50 cm-ca. 4.620 m² Abtrag und Untergrundvorbereitung an Decke, Wänden, Treppe und Boden mit HDW-ca. 98 lfm Einbau Dehnfugenbandagen an Decken, Wänden und Boden-ca. 1.275 m² Spritzmörtelauftrag an der Decke im Trockenspritzverfahren, ca. 15 mm dick, in 2 Lagen, 2. Lage spritzrau-ca. 1.995 m² Spritzmörtelauftrag an den Wänden im Trockenspritzverfahren, ca. 15 mm dick-ca. 120 m² Mörtelauftrag auf der Betontreppe, ca. 15 mm dick-ca. 1.230 m² Einbau Bodenmörtel im Estrichverfahren, ca. 15 mm dick-Einbau von 12 Stück Wanddurchführungen, DN 200 – 400 mm, aus Edelstahl-Einbau von 6 Stück Edelstahlfenstern, , ca. 1,25 x 1,0 m, und 3 Stück Edelstahltüren, ca. 0,80 x 2,05 mKontrollgänge:-ca. 630 m² Untergrundvorbereitung, Spachtelung und Beschichtung von Wandflächen-ca. 1.045 m² Überarbeitung vorhandener Anstriche-ca. 615 m² Ausbau vorh. Fliesen und Estrich sowie deren ErneuerungAusführungsfristen und Bauphasen:Beginn der Arbeiten: 02.11.2026Fertigstellung der Leistungen: 31.10.2028Weitere Fristen:Bauphase 1: WK 3 StSt mit Bauzeit von Nov. 2026 – Feb. 2027 (4 Monate mit Pause zwischen den Jahren)Bauphase 2: WK 1 StSt + WK 3 DBG mit Bauzeit von März 2027 – Oktober 2027 (8 Monate)Bauphase 3: WK 2 StSt mit Bauzeit von Nov. 2027 – Feb. 2028 (4 Monate mit Pause zwischen den Jahren)Bauphase 4: WK 2 + WK 1 DBG mit Bauzeit von März 2028 – Oktober 2028 (8 Monate)
Sisemine tunnus: 501938-2

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Ehitustööd
Peamine liigitus (cpv): 45000000 Ehitustööd

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Hochbehälter Brackerslohe Am Golfplatz 11
Linn: Rohr
Sihtnumber: 91189
Riik – jaotus (NUTS): Roth (DE25B)
Riik: Saksamaa

5.1.3. Eeldatav kestus

Alguskuupäev: 02/11/2026
Kestuse lõppkuupäev: 31/10/2028

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.
Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest
Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah
See hange sobib ka väikestele ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKEd): ei

5.1.7. Strateegilised hanked

Strateegilise hanke eesmärk: Ei kohaldata strateegilist hanget

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Teade
Kriteerium: Viited määratud töödele
Valikukriteeriumi kirjeldus: Nachweis der Eignung, vorzulegende Unterlagen:Für den Teilnahmeantrag ist ausschließlich das in den Vergabeunterlagen vorgesehene Formblatt „Eigenerklärung zur Eignung“ zu verwenden. Bietergemeinschaften sind zugelassen und müssen eine Erklärung abgeben, - in der die Bildung einer Arbeitsgemeinschaft im Auftragsfall erklärt ist, - in der alle Mitglieder aufgeführt sind und der für die Durchführung des Vertrages

bevollmächtigte Vertreter bezeichnet ist, - dass der bevollmächtigte Vertreter die Mitglieder gegenüber dem Auftraggeber rechtsverbindlich vertritt, - dass alle Mitglieder als Gesamtschuldner haften. Mit dem Teilnahmeantrag sind Unterlagen (Erklärungen/Angaben /Nachweise) zum Nachweis der Eignung vorzulegen. Diese sind im Formblatt „Eigenerklärung zur Eignung“ zusammengestellt und erfassen insbesondere folgende Kriterien:

Muss-Kriterien: Diese Angaben/Nachweise/Unterlagen müssen mit dem Teilnahmeantrag eingereicht werden. Die Nichtvorlage auch nach Nachforderung führt zum Ausschluss des Bewerbers/der Bewerbungsgemeinschaft.

-Auszug zur Eintragung in das Berufsregister am Firmensitz, Gewerbeanmeldung, Handelsregisterauszug, Eintragung in der Handwerksrolle, Handwerkskammer oder bei der Industrie- und Handelskammer -Bescheinigung Berufsgenossenschaft (Mitgliedschaft und fristgerechte Beitragszahlung), nicht älter als 6 Monate-Bescheinigung in Steuersachen, nicht älter als 6 Monate-Bescheinigung Sozialkassen /SOKA-Bau, nicht älter als 6 Monate-Eigenerklärungen hinsichtlich Insolvenzverfahren, Liquidation und Angaben hinsichtlich schwerer Verfehlungen in Bezug auf die Zuverlässigkeit als Bewerber sowie ob Eintragungen im Wettbewerbsregister gespeichert sind-Nachweis einer Berufshaftpflichtversicherung

Hinweis: Die Höhe der geforderten Deckungssummen (siehe Formblatt „Eigenerklärung zur Eignung“ ist im Verhältnis zum geschätzten Auftragswert aufgrund der besonderen Risiken und des extrem hohen Schadenspotenzials bei Arbeiten an der kritischen Infrastruktur der Trinkwasserversorgung erforderlich.

Zu wertende Kriterien: Die weiteren mit dem Teilnahmeantrag vorzulegenden Angaben/Nachweise/Unterlagen werden bewertet. Der den einzelnen Kriterien zugehörige Bewertungsmaßstab zur Erfüllung der jeweiligen Anforderungen sowie die Wichtungen der einzelnen Kriterien sind im Formblatt „Bewertungsmatrix“ aufgeführt. Dort sind zunächst die Wichtungen (in %, Summe Gewichtung 100 %) und zur weiteren Bewertung Faktoren von Faktor 0 (keine Angabe, Anforderung nicht erfüllt) bis Faktor 3 (Anforderung bestens erfüllt) angegeben. Die zu jedem Kriterium erreichbare Punktzahl ergibt sich aus dem Produkt Gewichtung x erreichtem Faktor. Es ist eine maximale Punktzahl von 300 Punkten möglich.

Kriterien:

- (1) Nachweis der Eignung /Präqualifikation (Gewichtung 10 %, Faktor 0-3)
- Hinweis:** Die in die Bewertung eingehenden Leistungsbereiche aus der Präqualifikation sind auf dem Formblatt „Bewertungsmatrix“ zusammengestellt.
- (2) Umsatz letzte 3 abgeschlossene Geschäftsjahre vor dem Jahr der Veröffentlichung, mit Anteil nur Trinkwasserbehälter (Gewichtung 5 %, Faktor 0-3)
- (3) Anzahl Beschäftigte letzte 3 Geschäftsjahre (Fachpersonal) (Gewichtung 5 %, Faktor 0-3)
- (4) Qualifikation Fachbetrieb nach DVGW W 316 (Gewichtung 20 %, Faktor 0-3)
- (5) Qualifikationsnachweise Fachpersonal (Gewichtung 10 %, Faktor 0-3)
- (6) Nachweis der überwachenden Prüfstelle, Güteschutzgemeinschaft etc. (Gewichtung 7 %, Faktor 0-3)
- (7) Technische Ausrüstung (Gewichtung 10 %, Faktor 0-3)
- (8) Hygiene- und Reinigungs-/Desinfektionskonzept (Gewichtung 8 %, Faktor 0-3)
- (9) Referenzen TWB letzte 5 Geschäftsjahre (Gewichtung 25 %, Faktor 0-3)

Kriteeriume kasutatakse menetluse teise etapi kutsutavate taotlejate väljavalimiseks

Teave kaheetapilise menetluse teise etapi kohta:

Menetluse teise etapi kutsutavate taotlejate miinimumarv: 3

Menetluse teise etapi kutsutavate taotlejate maksimumarv: 5

Menetlus toimub järjestikuste etappidena. Igas etapis võidakse mõni osaleja kõrvaldada. Hankija jätab endale õiguse sõlmida leping esialgsete pakkumuste alusel ilma edasiste läbirääkimisteta

5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

Kriteerium:

Liik: Hind

Nimi: Angebotssumme

Kirjeldus: (1) Angebotssumme 70 % gemäß Vergabeunterlagen Die Bildung der Gesamtwertung aus Preis (70 %) und Qualität (30 %) erfolgt nach einem in den Vergabeunterlagen näher beschriebenen Punktesystem. Sie ist im Formblatt „Verfahrensbedingungen“ unter Ziff. II „Zuschlagskriterien und Gewichtung“ eindeutig beschrieben.

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 70

Kriteerium:

Liik: Kvaliteet

Nimi: Qualität

Kirjeldus: (2) Qualität 30 % gemäß Vergabeunterlagen (Produkt- und Materialauswahl gem. LV 20 %, grober Bauplan 10 %) Die Bildung der Gesamtwertung aus Preis (70 %) und Qualität (30 %) erfolgt nach einem in den Vergabeunterlagen näher beschriebenen Punktesystem. Sie ist im Formblatt „Verfahrensbedingungen“ unter Ziff. II „Zuschlagskriterien und Gewichtung“ eindeutig beschrieben.

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 30

5.1.11. Hankedokumendid

Keeled, milles hankedokumendid on ametlikult kättesaadavad: saksa keel

Hankedokumentide aadress: https://www.staatsanzeiger-eservices.de/aJs/EFormsBekVuUrl?z_param=326159

5.1.12. Hanke tingimused

Menetluse tingimused:

Eeldatav kuupäev, millal saadetakse pakkumuste esitamise ettepanek: 31/07/2026

Esitamise tingimused:

Elektroniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://staatsanzeiger-eservices.de>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: saksa keel

Elektroniline kataloog: Ei ole lubatud

Variandid: Ei ole lubatud

Pakkujad võivad esitada rohkem kui ühe pakkumuse: Ei ole lubatud

Finantstagatise kirjeldus: (1) Vertragserfüllungssicherheit in Höhe von 5 % der Auftragssumme einschl. Umsatzsteuer) gemäß Vergabeunterlagen(2) Mängelanspruchssicherheit in Höhe von 3 % der objektiv richtigen Höhe der Schlussrechnungssumme (einschl. Umsatzsteuer und etwaiger Nachträge) gemäß Vergabeunterlagen

Osalemistaotluste esitamise tähtaeg: 01/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Teave, mida saab pärast esitamise tähtaega täiendada:

Ostja äranägemisel võib kõik puuduvad pakkujaga seotud dokumendid esitada hiljem.

Lisateave: Die Nachforderung erfolgt ausschließlich im Rahmen der einschlägigen vergaberechtlichen Bestimmungen. Es besteht kein Anspruch auf Nachforderung.

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

E-arveldamine: Ei ole lubatud

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: ei

Kasutatakse elektroonilisi makseid: jah

Õiguslik vorm, mida eeldatakse pakkujate rühmalt, kellega sõlmitakse leping:

Gesamtschuldnerisch haftend

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dūnaamilise hankesūsteemi kohta:

Ei kohaldata dūnaamilist hankesūsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Regierung von Mittelfranken, Vergabekammer Nordbayern

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Der Nachprüfungsantrag ist nach § 160 Abs. 3 GWB unzulässig, soweit der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen

Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe. Der Nachprüfungsantrag ist ebenfalls unzulässig, wenn mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: Zweckverband zur

Wasserversorgung Dillenberggruppe

Hankedokumentidele internetiväliselt juurdepääsu pakkuv organisatsioon: Zweckverband zur Wasserversorgung Dillenberggruppe

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused: Zweckverband zur Wasserversorgung Dillenberggruppe

Pakkumusi menetlev organisatsioon: Zweckverband zur Wasserversorgung Dillenberggruppe

8. Organisatsioonid

8.1. ORG-0001

Ametlik nimi: Zweckverband zur Wasserversorgung Dillenberggruppe

Registreerimisnumber: +49910379360

Postiaadress: Gonnersdorf 22

Linn: Cadolzburg

Sihtnumber: 90556

Riik – jaotus (NUTS): Fürth, Landkreis (DE258)

Riik: Saksamaa

E-posti aadress: info@dillenberggruppe.de

Telefon: +49910379360

Internetiaadress: <https://www.dillenberggruppe.de>

Hankija profiil: <https://www.staatsanzeiger-eservices.de>

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

Rühmajuht

Keskne hankija, kes sõlmib teiste hankijate jaoks ette nähtud ehitustööde, asjade või teenuste riigihankelepinguid või raamlepinguid

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta

Hankedokumentidele internetiväliselt juurdepääsu pakkuv organisatsioon

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused

8.1. ORG-0002

Ametlik nimi: Regierung von Mittelfranken, Vergabekammer Nordbayern

Registreerimisnumber: 09-0358002-61

Postiaadress: Promenade 27

Linn: Ansbach

Sihtnumber: 91522

Riik – jaotus (NUTS): Ansbach, Kreisfreie Stadt (DE251)

Riik: Saksamaa

E-posti aadress: vergabekammer.nordbayern@reg-mfr.bayern.de

Telefon: +49 981531277

Selle organisatsiooni rollid:

Vaidlustusorgan

8.1. ORG-0003

Ametlik nimi: Stadtwerke Stein GmbH & C. KG

Registreerimisnumber: +49911996700

Postiaadress: Wilhelmstraße 5

Linn: Stein

Sihtnumber: 90547

Riik – jaotus (NUTS): Fürth, Landkreis (DE258)

Riik: Saksamaa

E-posti aadress: technik@stst.de

Telefon: +49910379360

Internetiaadress: <https://www.stst.de>

Hankija profiil: <https://www.staatsanzeiger-eservices.de>

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

8.1. ORG-0004

Ametlik nimi: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registreerimisnumber: 0204:994-DOEVD-83

Linn: Bonn

Sihtnumber: 53119

Riik – jaotus (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Riik: Saksamaa

E-posti aadress: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefon: +49228996100

Selle organisatsiooni rollid:

TED eSender

Teave teate kohta

Teate tunnus/version: 795508d0-1a9a-4ae5-869d-c3044f272c93 - 01

Vormi liik: Hange

Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Teate alaliik: 16

Teate saatmise kuupäev: 26/05/2026 09:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: saksa keel

Teate avaldamise number: 364835-2026

ELT S väljaande number: 101/2026

Avaldamise kuupäev: 28/05/2026